29 ta' Januar, 1965

Imballef:

Onor, Dr. A. Gauci Maistre, LL.D.

John Tufigno

versus

Joseph Micallef nomine

Kolliżżjoni - Danni.

Jekk karozza tiği danneğijata f'kolliżżjoni, f'parti sostanzjali, lattur m'ghandux ikun kostrett jibqa' b'car b'żebgha li ma tagbilx jew li jhallas "de proprio" biex tissewwa l-hsara kollha, anke jekk huwa jista' jsib ruhu f'kondizzjoni ahjar milli kien gabel il-habta.

Il-Qorti, rat l-att ta' citazzjoni li bih l-attur — wara li ppremetta illi fil-ghaxra (10) ta' Settembru, 1963, truck tal-marka Bedford kopert h'polza ta' assigurazzjoni "third party full" tad-ditta konvenuta b'negliĝenza tal-persuna li kienet qed isuqu, dahlet fil-karozza tal-attur marka "Hillman" numru 16470 u kkaĝĝjonalha danni konsiderevoli, u li d-ditta konvenuta accettat u assumiet ir-responsabilità ghal dawn iddanni — talab li l-konvenut nomine ghar-raĝunijiet premessi, jiĝi kkundannat minn din il-Qorti li jhallas lill-attur dik issomma li tiĝi likwidata favur l-istess attur ghad-danni importati fi-istess karozza, kif ukoll ghad-danni konsegwenzjali, li qed isofri u li jista' jsofri l-attur minhabba li ĝie privat millužu ta' karozza in kwistjoni, liema danni jiĝu likwidati, okkorrendo b'opera ta' periti nominandi. Bl-ispejjek.

Ratt in-nota tal-eccezzjonijiet tal-konvenut nomine (fol. 5) li biha eccepixxa illi huwa ma jopponix ruhu ghat-talba tal-likwidazzjoni tad-danni naxxenti mill-incident in kwistjoni, u dovuti skond il-ligi;

OMISSIS:

Tikkunsidra illi l-car tal-attur kif irrižulta mill-provi kien gie milqut waqt li kien qieghed ipparkjat minn truck li kien harab ghan-niżla. L-attur kien xtara l-car gdid fil-1955 però kien rega' żebghu tliet snin qabel il-habta l-istess kulur kif kien qabel, cioè speci ta' krema. Il-car in konsegwenza tal-hsara li sofra kellu bżonn li jergghu jinżebghulu dawn il-parts, cioè:— Luggage boot, lid and compartment, panel taht il-luggage boot, iż-żewg mudguards ta' wara, iż-żewg bibien ta' quddiem, radiator grille surround, radiator grille u bieba. L-attur ried li jigi miżbugh il-car kollu billi l-manager tal-Continental Car Company fejn kien ha l-car ghat-tiswija ma setax jiggarantilu li l-kulur jigi jaqbel billi ż-żebgha tal-car kienet bjadet, u anqas ma seta' jiggarantilu li tibqa' taqbel.

Il-konvenut ghall-kuntrarju ma ridtx ihallas ghaż-żebgha kollha.

Il-perit in vista li l-car ma kienx gdid u li kien inżebghah mill-gdid tliet snin qabel il-habta u kwindi l-attur kien diga ha certa utilità minn din iż-żebgha, u in vista li ż-żebgha l-gdida ma setghetx tigi ghal kollox imqabbla mhux ghaliex ma kienx hawn żebgha Malta jew ma kienx hawn min huwa attrezzat biex jaghmel dan ix-xoghol, deherlu li m'huwiex sewwa li l-attur isib ruhu f'posizzjoni ahjar milli kien qabel il-habta u ssuggerixxa illi l-attur ibati tmien liri mill-kont kollu ta' tmienja u ghoxrin lira (£28).

Il-Qorti hija tal-fehma li r-ragunament tal-perit seta' jkun accettabbli kieku l-hsara li garbet il-karozza tal-attur kienet tant zghira illi d-differenza fil-kulur ma kieneta tkun notata imma meta wiehed jikkunsidra illi hemm parti sostanzjali tal-car bil-hsara, l-attur m'ghandux ikun kostrett jibqa' b'car b'zebgha li ma taqbila jew li jhallas de proprio biex tissewwa l-hsara koliha;

Huwa anti-guridiku illi min ikun qieghed jitlob id-danni ghandu bil-fors de proprio jhallas somma ta' flus. Hekk ghallmet il-Qorti tal-Appell, Sedi Inferjuri in re "Mallia vs Formosa" 28 ta' Settembru, 1949 Kollez. Vol. XXXII, P. 1 pag. 846. U dwar il-konsiderazzjoni illi l-attur jista' jsib ruhu f'kondizzjoni ahjar milli kien qabel il-habta, jirrispondu Andrew Gibb u Ralph Millner fil-"the Trial of Motor Car Accident Cases" pag. 231, para. 339 taht it-titolu "Measure of Damages when car can be repaired" meta testwalment ighidu: "The owner is entitled to a complete repair of all damage done although the result may be to render the car more valuable than before the collision."

Ghal hekk fil-fehma tal-Qorti, i-attur huwa ntitolat ghall-

kont kollu tal-ispray čioè tmienja u ghoxrin (28 minghajr ebda kontribuzzjoni da parti tieghu.

Ghaldaqshekk tiddečiedi billi tikkundanna lill-konvenut li jhallas lill-attur l-ammont tad-danni kif fuq likwidat čioè tmienja u ghoxrin lira (£28) ghall-ispray tal-karozza kollha u tmien liri (£8) ghall-kiri ta' car: sitta u tletin lira (£36) kollox bl-ispejjež kontra l-konvenut.